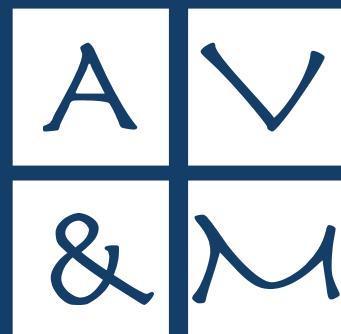


# Pandemia COVID-19



ARIZPE VALDÉS & MARCOS  
*Abogados*



San Pedro Garza García, Nuevo León a 2 de abril de 2020.  
 San Pedro Garza García, Nuevo León, April 2, 2020.

**Ref: Pandemia COVID-19**

Estimados Clientes, Familiares y Amigos,

A fin de mantenerlos informados y en forma de actualización sobre la situación del COVID-19, el 30 de marzo de 2020 el Consejo de Salubridad General publicó en el Diario Oficial de la Federación una declaratoria de “**EMERGENCIA SANITARIA POR CAUSA DE FUERZA MAYOR**”, acordando la declaración de emergencia sanitaria y las acciones necesarias para atender la emergencia que publicará la Secretaría de Salud.

**MEDIDAS DICTADAS POR LA SECRETARÍA DE SALUD**

En ese sentido, el 31 de marzo de 2020, la Secretaría de Salud publicó en el Diario Oficial de la Federación las siguientes Medidas de Seguridad Sanitaria que debemos seguir para el control de la Pandemia (las “Medidas”):

Medida 1: Se ordena la suspensión inmediata de actividades no esenciales en los sectores público, privado y social, del 30 de marzo al 30 de abril de 2020.

Se consideran **ACTIVIDADES ESENCIALES** las siguientes:

- (i) Todas las necesarias para atender la contingencia sanitaria;
- (ii) Las involucradas en seguridad pública y protección de la ciudadanía;
- (iii) Las esenciales para el funcionamiento de la economía:
  - a) Servicios financieros;
  - b) De recaudación tributaria;
  - c) Distribución y venta de energéticos;
  - d) Gasolineras y Gas;
  - e) Generación y distribución de agua potable;
  - f) Industria de alimentos y bebidas no alcohólicas;
  - g) Mercados de alimentos;
  - h) Supermercados;
  - i) Tiendas de autoservicio;
  - j) Abarrotes;
  - k) Venta de alimentos preparados;

**Ref: COVID-19 Pandemic**

Dear Clients, Family Members and Friends,

To keep you informed and to give you an update about the COVID-19 situation, on March 30<sup>th</sup>, 2020, the General Health Council published on the Official Federal Gazette a statement of “**HEALTH EMERGENCY DUE TO FORCE MAJEURE**”, establishing the declaratory of health emergency and the actions to be enforced to address the emergency, which will be published by the Ministry of Health.

**MEASURES ORDERED BY THE MINISTRY OF HEALTH**

In regard with the abovementioned, on March 31<sup>st</sup>, 2020, the Ministry of Health published on the Official Federal Gazette the following Health Security Measures that need to be followed to control the Pandemic (the “Measures”):

First Measure: It is hereby ordered the immediate suspension of non-essential activities in the public, private and social sectors from March 30, 2020 to April 30, 2020.

The following are deemed to be **ESSENTIAL ACTIVITIES**:

- (i) Those necessary to address the health contingency;
- (ii) Those involved in public security and the protection of citizens;
- (iii) Those necessary for the functioning of the economy:
  - a) Financial services;
  - b) Tax collection;
  - c) Distribution and sale of energy;
  - d) Gas stations and gas distribution;
  - e) Production and distribution of drinking water;
  - f) Food and non-alcoholic beverages industries;
  - g) Food markets;
  - h) Supermarkets;
  - i) Self-service stores;
  - j) Grocery stores;
  - k) Sale of prepared foods;

- l) Servicios de transporte de pasajeros y carga;
- m) Producción agrícola, pesquera y pecuaria;
- n) Agroindustria;
- o) Industria química;
- p) Productos de limpieza;
- q) Ferreterías;
- r) Servicios de mensajería;
- s) Guardias en labores de seguridad privada;
- t) Guarderías y estancias familiares;
- u) Asilos y estancias para adultos mayores;
- v) Refugios y centros de atención para mujeres víctimas de violencia;
- w) Telecomunicaciones y medios;
- x) Servicios privados de emergencia;
- y) Servicios funerarios y de inhumación;
- z) Servicios de almacenamiento y cadena de frío de insumos esenciales;
- aa) Logística (aeropuertos, puertos y ferrocarriles);
- bb) Actividades cuya suspensión pueda tener efectos irreversibles para su continuación;**
- (iv) Programas sociales del gobierno; y
- (v) Conservación y mantenimiento de infraestructura crítica que asegura la producción y distribución de servicios indispensables.

Medida 2: Se ordena no realizar reuniones o congregaciones de más de 50 personas y cumplir con las medidas de sana distancia.

Medida 3: Se exhorte a toda la población en general que no participe en actividades laborales esenciales a cumplir con el resguardo domiciliario del 30 de marzo al 30 de abril de 2020.

Medida 4: El resguardo domiciliario aplica de manera estricta a los Grupos de Riesgo<sup>1</sup>.

Medida 5: Al terminarse la suspensión de actividades la autoridad emitirá lineamientos para un regreso escalonado.

Al ser declarada la situación como una emergencia y no una contingencia: (i) **NO resulta aplicable la suspensión de labores por contingencia sanitaria** establecidas en los artículos 42 bis y 427 fracción VII de la Ley Federal del Trabajo, **por lo que los patrones**

- l) Passenger and cargo transportation services;
- m) Agricultural, fishing and livestock production;
- n) Agro-industry;
- o) Chemical industry;
- p) Cleaning products;
- q) Hardware stores;
- r) Courier services;
- s) Guards in private security work;
- t) Day-care centers;
- u) Nursing homes and homes for the elderly;
- v) Shelters and care centers for women victims of violence;
- w) Telecommunications and media;
- x) Private emergency services;
- y) Funeral and burial services;
- z) Storage and cold chain services for essential inputs;
- aa) Logistics (airports, ports and railways);

**bb) Activities whose suspension may have irreversible effects on their continuation;**

- (iv) Government social programs; and
- (v) Conservation and maintenance of critical infrastructure that ensures the production and distribution of indispensable services.

Second Measure: It is ordered not to hold meetings or gatherings with more than 50 persons and comply with the social isolation measures.

Third Measure: All the population that do not participate in essential activities is encouraged to stay at home from March 30, 2020 to April 30, 2020.

Fourth Measure: Risk Groups<sup>2</sup> shall strictly stay at home.

Fifth Measure: Once the suspension of activities is lifted, the authority will issue guidelines for a staggered return to activities.

Since the situation was declared an emergency and not a contingency: (i) **the suspension of work due to health contingencies** established in articles 42 bis and 427, section VII of the Federal Labor Law **are NOT applicable, therefore employers must comply with**

<sup>1</sup> **Grupos de Riesgo:** Persona mayores de 60 años; diagnóstico de hipertensión arterial; diabetes; enfermedad cardiaca o pulmonar; inmunosupresión; en estado de embarazo.

**Risk Groups:** People over 60; diagnosed with high blood pressure; diabetes; heart or lung disease; immunosuppression; pregnant

**deberán respetar las condiciones laborales con sus empleados**, siguiendo las Medidas de Seguridad Sanitaria; (ii) **SÍ resulta aplicable la suspensión de labores por caso de fuerza mayor** establecida en el artículo 427 fracción I de dicho ordenamiento, sin embargo, **esta debe ser previamente aprobada por el Tribunal Laboral** competente; (iii) es posible **celebrar convenios con los trabajadores modificando temporalmente las condiciones de trabajo** ratificando dichos acuerdos ante el Tribunal Laboral competente, el cual, en caso de estar cerrado como lo es el caso de Nuevo León en donde se tiene programado reanudar actividades el [20 de abril](#) del presente, recomendamos se firmen los acuerdos ante 2 testigos y posteriormente, en cuanto sea posible, sean ratificados ante dicha autoridad (esto no garantiza que no sea pueda reclamar la nulidad de dicho convenio, no obstante podemos justificar la falta dicha formalidad por la suspensión de actividades de los Tribunales Laborales competentes); o (iv) es posible **negociar con los trabajadores otorgar días solidarios**, es decir, no laborables sin goce de sueldo siguiendo las formalidades señaladas en el punto (iii) anterior.

Adicionalmente, el Instituto Mexicano del Seguro Social ("IMSS") habilitó para los trabajadores un portal en el cual éstos podrán solicitar su incapacidad laboral por 14 días en caso de presentar síntomas de COVID-19, en línea sin necesidad de acudir a una clínica del IMSS, en cuyo caso el IMSS pagará la incapacidad del trabajador.

#### **PROCEDIMIENTO DE VERIFICACIÓN Y SANCIONES**

Conforme a lo establecido en Ley General de Salud, la vigilancia de las disposiciones sanitarias corresponde a la Secretaría de Salud y los gobiernos de los estados y municipios, de conformidad con los convenios que se celebren con éstos. Dichas autoridades tienen la facultad de ordenar visitas de verificación para vigilar el debido cumplimiento de las disposiciones sanitarias, las cuales son realizadas por verificadores, quienes podrán ordenar la **SUSPENSIÓN DE LABORES** a los particulares que no hayan adoptado dicha medida cuando les correspondía hacerlo. En adición a esto, las autoridades sanitarias podrán imponer una multa de 6,000 UMAS hasta 12,000 UMAS, es decir, de \$521,280 M.N. hasta \$1,042,560 M.N.

Por otro lado, quienes incumplan con cualquiera de las Medidas mencionadas anteriormente serán acreedores a

**the working conditions of their employees**, following the Health Security Measures; (ii) **the suspension of work due to force majeure events** established in article 427, section I of said law **is applicable, however, it must be previously approved by the competent Labor Court**; (iii) it is possible to **enter into agreements with workers in order to temporarily modify their working conditions**, ratifying said agreements before the Labor Courts, which, in the event of being closed as is the case of Nuevo León where it will resume its activities on [April 20](#) of this year, we recommend such agreements to be signed before 2 witnesses and subsequently, as soon as possible, be ratified before said authority (this does not guarantees that said agreements may not be challenged, however we may justify the lack of formality due to the suspension of activities of the Labor Courts); or (iv) it is possible to **negotiate with the workers the granting of solidarity days**, which are, non-working days without salary following the formalities indicated in point (iii) above.

In addition, the Mexican Institute of Social Security ("IMSS") has set up a portal where workers can request online their labor disability for 14 days if they show symptoms of COVID-19, without having to go to an IMSS clinic. In that case the IMSS will pay for the worker's disability.

#### **VERIFICATION PROCEDURE AND SANCTIONS**

In accordance with the provisions of the General Health Law, the surveillance of health provisions is responsibility of the Ministry of Health and the state and municipal governments, in accordance with the agreements entered with said government. These authorities have the power to order verification visits to monitor the compliance with health provisions. Said visits are carried out by verifiers, who may order the **SUSPENSION OF WORK** to individuals who have not adopted such measure when it was their responsibility to do so. In addition, health authorities may impose a fine of 6,000 UMAS (Unit of Measurement and Update) up to 12,000 UMAS, in other words, \$521,280 Mx Cy (around \$21,285 USD) up to \$1,042,560 Mx Cy (around \$42,570 USD).

On the other hand, those who fail to comply with any of the Measures will be subject to a fine of 2,000 UMAS

una multa de 2,000 UMAS hasta 6,000 UMAS, es decir, de \$173,760 M.N. hasta \$521,280 M.N. y se les ordenará el cumplimiento de las medidas.

Adicionalmente, la autoridad podrá clausurar temporal o definitivamente el establecimiento cuando no se adopten las Medidas y se constituya un peligro grave para la salud.

Es importante mencionar que la autoridad sanitaria para el cálculo de las sanciones toma en cuenta: (i) los daños que se produjeron o puedan producirse; (ii) la gravedad de la infracción; (iii) las condiciones socio-económicas del infractor; (iv) la calidad de reincidente; y (v) el beneficio obtenido por el infractor como resultado de la infracción.

\*\*\*\*\*

En Arizpe, Valdés & Marcos, S.C., contamos con especialistas que lo pueden ayudar a evaluar sus riesgos y diseñar e implementar estrategias para mitigarlos.

up to 6,000 UMAS, in other words, \$173,760 Mx Cy (around \$7,095 USD) up to \$521,280 Mx Cy (around \$21,285 USD) and will be ordered to comply with the measures.

In addition, the authority may temporarily or permanently close down the establishment when the Measures are not taken and a serious health hazard exists.

It is important to mention that the health authority for the calculation of the sanctions takes into account (i) the damage that occurred or may occur; (ii) the seriousness of the infringement; (iii) the socio-economic conditions of the offender; (iv) the repeated infringement of the offender; and (v) the benefit obtained by the offender as a result of the infringement.

\*\*\*\*\*

At Arizpe, Valdes & Marcos, S.C. we have specialists who can help you assess your risks and design and implement strategies to mitigate them.

Batallón de San Patricio, #111,  
Piso 20,  
Col. Valle Oriente,  
San Pedro Garza García,  
Nuevo León, México C.P.66269  
Tel. Conm: +52 (81) 41-60-35-00